

[Text]

raising of consciousness, and so forth, with regard to better nutrition, alcoholism and smoking. I am sure you have seen the anti-alcoholism and anti-smoking campaigns we started. I call these new diseases, in the sense that we would not have called smoking a disease a few years ago. This affects the lifestyle and indirectly leads to a deprivation of health. We have started turning it into something concrete because it is longer term. Provinces, by definition, have to have fast returns on their money because of what a provincial government is in the minds of people. Surely, it is the duty of all Canadians to improve the diet of Canadians, to promote eating more fish, and do other things so that we can engage in a national dialogue on this.

I personally find that part of our mandate quite a difficult task to translate into action. It started with the orange book entitled "Perspectives for Health of Canadians", and Canada did something unique when a senior politician, namely my predecessor, attached the prestige of his office to a lifestyle which was not something glamorous. You just have to look to the United States to see how much they suffer by not having that. It is still laughed at there.

Those promoting lifestyle in the United States are marginal in comparison to the political world. It is not officially backed by the government. We have done that, and now that we have established that, we are to translate that into action, and that is not easy to do. It is easy to define one anti-smoking campaign or one anti-alcoholism campaign, but what links all these things is that that is the No. 1 objective of the government.

Senator Bird: I have two questions which should not take too long.

Is there an equivalent to the Health Resources Fund Act in the Northwest Territories and the Yukon; and, if so, have you cut it as well?

Dr. Law: There was an allocation to the Yukon and Northwest Territories. There will be payment to the Northwest Territories under the fund, but the Yukon Territory was not able to identify any projects.

Hon. Miss Bégin: They were treated as two different provinces.

Senator Bird: Senator Frith, in his excellent speech on this measure in the Senate, dealt with the immense improvements brought about as a result of this fund, and he went on to say that because admissions to our medical schools have levelled off, and so forth, the fund had obviously done all it needed to do. Some of the medical schools, according to Senator Frith, are now operating below capacity. He made it quite clear that while the facilities were in place, people were not being trained.

This, I suppose, is outside your jurisdiction, but I am wondering why they are turning people away if they have the facilities. This is something I cannot understand.

[Traduction]

de conscience, etc., quant à l'amélioration des habitudes alimentaires, l'alcoolisme et l'usage du tabac. Je suis sûr que vous êtes au courant des campagnes que nous avons commencées contre l'alcoolisme et l'usage du tabac. Je les appelle de nouvelles maladies, en ce sens qu'il y a quelques années, l'usage du tabac n'aurait pas été considéré comme une maladie. Cette habitude influe sur le mode de vie et nuit à la santé. C'est devenu plus concret parce que c'est à plus long terme. Par définition, les provinces doivent réaliser des profits rapides à cause de l'image qu'en ont les gens. C'est le devoir de tous les Canadiens d'acquiescer de meilleures habitudes alimentaires, de manger plus de poisson et de prendre d'autres initiatives de ce genre, de façon à ce que l'on puisse entamer un dialogue à l'échelle nationale sur cette question.

Personnellement, je trouve assez difficile de mettre cette idée en pratique. Tout cela a commencé avec un livre orange intitulé «Perspectives de santé des Canadiens» et le Canada a posé un geste unique, lorsqu'un politicien expérimenté, à savoir mon prédécesseur, a rattaché le prestige de son poste à un mode de vie qui n'avait rien de prestigieux. Vous n'avez qu'à regarder les États-Unis pour voir à quel point ils souffrent de ce manque. On en rit encore là-bas.

Les partisans d'une meilleure qualité de la vie aux États-Unis sont marginaux par rapport au monde politique. Cette initiative n'est pas appuyée officiellement par le gouvernement. C'est ce que nous avons fait et, maintenant que c'est chose faite, il s'agit de mettre cette idée en pratique, ce qui n'est pas une tâche facile. Il est facile d'instaurer une campagne contre l'usage du tabac ou contre l'alcoolisme, mais ce que toutes ces initiatives ont en commun, c'est qu'elles constituent l'objectif principal du gouvernement.

Le sénateur Bird: J'ai deux courtes questions à poser.

Existe-t-il une mesure correspondant à la Loi sur la Caisse d'aide à la santé dans les territoires du Nord-Ouest et le Yukon et, le cas échéant, l'avez-vous également supprimée?

Dr. Law: Une allocation a été faite au Yukon et aux territoires du Nord-Ouest. Un paiement tiré de ce fonds sera fait aux territoires du Nord-Ouest, mais le Yukon n'a pu établir aucun programme.

L'honorable Mlle Bégin: Ces territoires ont été considérés comme deux provinces distinctes.

Le sénateur Bird: Dans son excellent discours sur cette question, le sénateur Frith a mentionné les importantes améliorations qui ont été apportées par ce fonds, ajoutant qu'à cause du nombre d'inscriptions en médecine qui a cessé d'augmenter, etc., ce fonds avait joué un rôle plus que suffisant. Selon lui, certaines des facultés de médecine ne fonctionnent pas à leur pleine capacité. Il a précisé que, malgré la présence des installations nécessaires, la formation laissait à désirer.

Je suppose que cela ressort de votre compétence, mais je me demande pourquoi les facultés refusent des candidats, si elles ont les installations nécessaires. Cela m'échappe complètement.